

2

Dodatok č. 1
k Zmluve o dielo
č. 08zmlu251 zo dňa 14.08.2008

medzi

Pôvodným objednávateľom: Štátny pedagogický ústav
so sídlom : Pluhová 8, P.O.Box 26, 830 00 Bratislava
v zastúpení : PhDr. Július Hauser, riaditeľ
IČO : 30807506
štátna rozpočtová organizácia s právnou subjektivitou

(ďalej len „Pôvodný objednávateľ“)

a

Zhotoviteľom: NUPSESO[®], a.s.
so sídlom : Golianova 42, 949 01 Nitra
prevádzka : Piaristická 2, 949 01 Nitra
IČO : 36525791
IČ DPH: SK 2020147668
v zastúpení : RNDr. Zdeněk Melichar, generálny riaditeľ a predseda predstavenstva
zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Nitra, oddiel: Sa, vložka č. 10040/N

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

a

Novým objednávateľom: Národný ústav certifikovaných meraní vzdelávania
so sídlom : Pluhová 8, 831 03 Bratislava
v zastúpení : PhDr. Romana Kanovská, riaditeľka
IČO : 42134943
štátna rozpočtová organizácia s právnou subjektivitou

(ďalej len „Nový objednávateľ“)

Preambula

1. Dňa 14.08.2008 Pôvodný objednávateľ so Zhotoviteľom podľa § 58 ods. 1 písm. j) zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s ustanovením čl. VIII, bod 2 Zmluvy o dielo č. 53/2006, č. u Zhotoviteľa 06zmlu218, uzatvoril Zmluvu o dielo č. 08zmlu251 (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej sa Zhotoviteľ zaviazal Pôvodnému objednávateľovi zhotoviť a dodať dielo – **Projekt testovanie9**, a to podľa čl. I Zmluvy, v lehotách podľa čl. II Zmluvy a Pôvodný objednávateľ sa zaviazal zaplatiť Zhotoviteľovi cenu za Dielo podľa čl. III Zmluvy.
2. Dielo podľa Zmluvy bolo určené pre potreby vnútorného organizačného útvaru Pôvodného objednávateľa bez právnej subjektivity – Úseku certifikovaných meraní vzdelávania.
3. Rozhodnutím zriaďovateľa Pôvodného objednávateľa – ministra školstva Slovenskej republiky sp. č.: CD-2008-15759/34399-1:09 zo dňa 19.08.2008 bol s účinnosťou od 01.09.2008 vyčlenený vnútorný organizačný útvar Pôvodného objednávateľa uvedený v odseku 2 tejto Preambuly z Pôvodného objednávateľa do nového samostatného právneho subjektu – Národného ústavu certifikovaných meraní vzdelávania ako Nového objednávateľa.

4. *Keďže dielo podľa Zmluvy bolo svojou povahou a účelom určené pre plnenie úloh a činnosti vnútorného organizačného útvaru Pôvodného objednávateľa, ktorý sa vyčlenil ako nový samostatný právny subjekt, uvedený v odseku 3 tejto Preambuly a Pôvodný objednávateľ, Zhotoviteľ i Nový objednávateľ majú naďalej záujem i potrebu uplatňovať všetky práva a splniť všetky povinnosti zmluvných strán zo Zmluvy, dohodli sa zmluvné strany na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k Zmluve:*

Článok I. Zmena v osobe objednávateľa

1. Zmluvné strany tohto Dodatku sa dohodli, že odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku vstupuje do práv a povinností Objedávateľa podľa Zmluvy namiesto Pôvodného objednávateľa Nový objednávateľ.
2. Nový objednávateľ preberá všetky práva a záväzky Objedávateľa podľa Zmluvy, vrátane povinnosti na prevzatie neodovzdanej časti Diela a zaplatenie zostávajúcich splátok Ceny za Dielo.
3. Pôvodný objednávateľ prestáva byť dňom nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku Objedávateľom podľa Zmluvy.
4. Zhotoviteľ súhlasí so zmenou v osobe Objedávateľa, pričom sa zaväzuje odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto Dodatku uplatňovať všetky práva a plniť všetky povinnosti vrátane odovzdania doposiaľ neodovzdanej časti Diela voči Novému objednávateľovi.

Článok II. Vzťahy medzi Pôvodným objednávateľom a Novým objednávateľom

1. Pôvodný objednávateľ prevádza práva a povinnosti zo Zmluvy na Nového objednávateľa bezodplatne.
2. Keďže Pôvodný objednávateľ na základe Rozpočtového opatrenia zriaďovateľa na rok 2008, sp.zn. CD-2008-15415/33785-2:05 zo dňa 09.09.2008 v zmysle § 15 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov vykonal presun časti rozpočtu príjmov a výdavkov do rozpočtu Nového objednávateľa len vo výške nezaplateného zostatku ceny za Dielo podľa Zmluvy, je Nový objednávateľ zaviazaný na úhradu zvyšnej časti ceny za Dielo len do výšky presunutých finančných prostriedkov na Dielo.
3. Účastníci tohto dodatku si vzájomne potvrdzujú nezaplatený zostatok ceny za Dielo podľa Zmluvy vo výške 5 615 094,23 Sk s DPH (slovom: päť miliónov šesťstopäťnásť tisíc deväťdesiat štyri korún slovenských aj dvadsať tri halierov) (183 386,98 EUR). V zmysle tohto dodatku k Zmluve je Nový objednávateľ zaviazaný na úhradu tejto nezaplatenej časti ceny za Dielo.
4. Nový objednávateľ nie je povinný plniť Zhotoviteľovi nesplatenú časť ceny za Dielo podľa Zmluvy, ktorá sa stala splatnou pred nadobudnutím účinnosti tohto Dodatku a ktorú Pôvodný objednávateľ mal uhradiť a prípadne neuhradil Zhotoviteľovi. K úhrade časti ceny za Dielo splatnej podľa Zmluvy pred nadobudnutím účinnosti tohto Dodatku je zaviazaný Pôvodný objednávateľ.

5. Odovzdaním a prevzatím zvyšnej časti Diela podľa Zmluvy sa Dielo stáva vlastníctvom Slovenskej republiky podľa zákona č. 278/1993 Z.z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov, pričom správu tohto majetku Slovenskej republiky bude vykonávať Nový objednávateľ.

Článok III. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany tohto Dodatku vyhlasujú, že si tento Dodatok pred jeho podpísaním prečítali, jeho obsahu porozumeli, že bol uzavretý na základe ich pravej a slobodnej vôle, určite, vážne, zrozumiteľne, bez omylu v osobe alebo predmete úkonu, nebol uzavretý v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú podpisom tohto Dodatku.
2. Tento Dodatok možno meniť alebo dopĺňať len na základe ďalších dodatkov, ktoré musia mať písomnú formu a musia byť podpísané všetkými účastníkmi tohto Dodatku. Zmluvu možno meniť alebo dopĺňať na základe zostupne číslovaných dodatkov, ktoré musia mať písomnú formu a musia byť podpísané novým objednávateľom a zhotoviteľom.
3. Tento Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu všetkými účastníkmi tohto Dodatku.
4. Právne vzťahy týmto Dodatkom osobitne neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
5. Dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých Pôvodný objednávateľ, Nový objednávateľ a Zhotoviteľ obdržia po jednom rovnopise.

V Bratislave dňa :

V Bratislave dňa : 13.11.2008


Pôvodný Objednávateľ :

Zhotoviteľ:

ŠTÁTNY PEDAGOGICKÝ ÚSTAV
BRATISLAVA
- 3 -



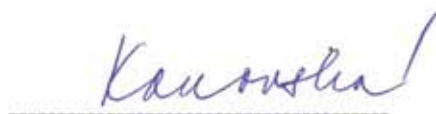
PhDr. Július Hauser
riaditeľ



RNDr. Zdeněk Melichar
generálny riaditeľ a
predseda predstavenstva

V Bratislave dňa :

Nový objednávateľ : 13.11.2008



PhDr. Romana Kanovská
riaditeľka